

## 1954-12-25

### FACTS

Document type:  
Postcard

Date explanation:  
Date in letter.translated 2025-02-07

Recipient's location:  
Oigny-en-Valois

Mentioned people:  
Amalie Kjersmeier

Archive:  
Ferlov Mancoba archive.translated  
2025-02-07

### DOCUMENT CONTENT

Carl Kjersmeier writes to Sonja Ferlov Mancoba and Ernst Mancoba about his recent travels, lectures, publications, and acquisitions of African art.translated 2025-02-07

### TRANSCRIPTION

Ernest & Sonja Mancoba

Oigny en Valois

Villers Cotterets

Aisne

FRANKRIG

Kære venner Tak for jeres smukke brev. Jeg giver i denne tid en række foredrag i Statsradiofonien, om de afrikanske negere, no. 2 kommer 1' nytårsdag kl. 18,20 til 18,35: "En juleaften i det indre Afrika." – Vi havde en meget vellykket rejse til Schweiz. I efteråret var jeg i Holland og Belgien. – Jeg har erhvervet nogle pragtfulde negerskulpturer, og har offentliggjort talrige artikler om eksotisk kunst og litteratur. 3 af mine bøger er kommet på italiensk. – Vi håber snart at se jer alle tre i København. Med alle gode hilsener og ønsker fra os begge, jeres gamle venner

Amalie & Carl Kjersmeier

25/12 1954



Kære venner tak for jeres snukke-  
breve. Jeg giver i denne tid en  
værdifuld foredrag i Statsradiofonien,  
om de afrikanske negere, no. 2 kom-  
mer 1' nytårsdag kl. 18,20 til  
18,35 : "En juleaften i det indre  
Afrika!"- Vi havde en meget vellykket  
rejse til Schweiz. I efteråret var  
jeg i Holland og Belgien.-Jeg har  
erhvervet nogle pragtfulde neger-  
skulpturer, og har offentliggjort  
talrige artikler om eksotisk kunst  
og litteratur. 3 af mine bøger er  
kommet på italiensk.- Vi håber  
snart at se jer alle tre i København.  
Med alle gode hilsener og ønsker  
fra os begge, jeres gamle venner  
Amalie &

*Carl Geumley*

25 /12 1954



Ernest & Rosa  
Mancoba

Oigny en Valois  
Villers Cotterets  
Aisne  
FRANKRIG

